



Europäisches Patentamt  
European Patent Office  
Office européen des brevets



(11) **EP 1 127 701 B8**

(12) **KORRIGIERTE EUROPÄISCHE PATENTSCHRIFT**  
Hinweis: Bibliographie entspricht dem neuesten Stand

(15) Korrekturinformation:  
**Korrigierte Fassung Nr. 1 (W1 B1)**  
**INID code(s) 73**

(51) Int Cl.:  
**B41J 19/14** <sup>(1968.09)</sup>

(48) Corrigendum ausgegeben am:  
**08.03.2006 Patentblatt 2006/10**

(45) Veröffentlichungstag und Bekanntmachung des  
Hinweises auf die Patenterteilung:  
**14.12.2005 Patentblatt 2005/50**

(21) Anmeldenummer: **01250046.8**

(22) Anmeldetag: **09.02.2001**

(54) **Druckvorrichtung mit Querführung zum Versetzen des Druckkopfs quer zur Druckrichtung**

Printing device with crosswise base sliding device for moving the printhead perpendicularly to the print direction

Dispositif d'impression à guidage transversal pour déplacer la tête d'impression perpendiculairement au sens de balayage

(84) Benannte Vertragsstaaten:  
**CH DE FR GB IT LI**

(30) Priorität: **24.02.2000 DE 10009801**

(43) Veröffentlichungstag der Anmeldung:  
**29.08.2001 Patentblatt 2001/35**

(73) Patentinhaber: **Francotyp-Postalia GmbH**  
**16547 Birkenwerder (DE)**

(72) Erfinder:  
• **Ansell, Iain**  
**Newmarket,**  
**Suffolk CB8 0ES (GB)**  
• **Brace, Steven Roland**  
**Cambridgeshire CB7 4RQ (GB)**

(56) Entgegenhaltungen:  
**EP-A- 0 748 693** **EP-A- 0 958 926**  
**EP-A- 0 980 761** **EP-A- 0 980 762**

**EP 1 127 701 B8**

Anmerkung: Innerhalb von neun Monaten nach der Bekanntmachung des Hinweises auf die Erteilung des europäischen Patents kann jedermann beim Europäischen Patentamt gegen das erteilte europäische Patent Einspruch einlegen. Der Einspruch ist schriftlich einzureichen und zu begründen. Er gilt erst als eingelegt, wenn die Einspruchsgebühr entrichtet worden ist. (Art. 99(1) Europäisches Patentübereinkommen).